THE BEE.

PRINTED AND PUBLISHED DAILY, BY
JEROME BAYON.
STATE PRINTER.

"THE UNION—IT MUST BE PRESERVED."

FRIDAY MORNING, MAY 30; 1834.

FOR GOVERNOR:

J. B. DAWSON.

☞ *Things to be remembered at the Polls.*☜

Remember, that Edward D. White voted in favor of a law, calculated to bring distress and ruin upon the great flourishing interest of our State.

Remember, that we sent him to Congress to advocate our rights, and to represent our wants.

Remember, that he sold the one and mocked at other.

REMEMBER, that John B. Dawson was raised among us—that we have grown up together, from a dependent province to an independent State—that he never deceived the confidence of his fellow-citizens—in short, that he has ever been respected as a gentleman, loved as a man, and honored as a judge.

SECOND SENATORIAL DISTRICT:

B. MARIGNY.

For Congress:—1st District, CH. GAYARRE,
" 2d " JAMES BRADFORD,
" 3d " J. WALKER.

The mail of yesterday brought us our regular dates.

The rumour that the President had sent a message to Congress on the subject of our French relations, has assumed a more definite shape. It is said, that he proposes countervailing duties, and the recall of our minister as the proper course to enforce our claims. We see not one word in the Washington papers countenancing the rumor, and although it seems plausible, we cannot from the fact of their silence, put much confidence in it.

The two houses of Congress were doing but little. The prospect of their speedy adjournment seems to gather additional strength from the evident favor with which Mr. Boon's resolution, fixing a day early in June for the purpose, was received on its being called up for further discussion.

It was currently reported that Mr. Speaker Stevenson would be nominated Minister to England, and that his nomination would be confirmed.

The Bank Committee returned to Washington on the 13th inst. We may expect their report in a day or two.

Joseph White, Esq. of Baltimore, has we observe, been nominated a U. S. Bank Director. It remains to be seen whether the factious Senate will confirm the appointment of any honest man to that station.

Mr. Clay.—In a speech delivered a few days ago in the senate, Mr Clay made the following declaration:—"For one I can assure the Senator from Tennessee, that I am no candidate, that I do not desire to be a candidate, and that if it depended upon me alone, I never shall be a candidate for any office whatever."

This may be determined, we believe, to be a hypocrite up to the very moment of his death. His duplicity is, however, so well known for it to avail him much. There is a striking resemblance in his character, to our thinking, to that of Mark Antony. He is equally wily with the Roman, as he is vindictive and disingenuous.

The Bank men are doomed to disappointment! The Senate of Rhode Island have refused to concur in the resolutions passed by the lower House, consuming the removal of the Deposites and recommending their return. Only two Senators were found disposed to attach blame to the President. The Bank men should learn discretion for the future, and not to crow till they are sure of the victory.

Prompt vs. *practice.*—The Bank men in Rhode Island, that are for the total extinction of the Senate of that State!

The Richmond Enquirer, referring to the report that Gov. Tazewell was about to convene the Legislature of Virginia together, with a view that the political sentiments of the State might be expressed on the great political questions of the day, says, "*This is all news to us.* We have not heard the whisper of such a thing," and adds, "Let the Legislature come when they will, they will go against this dangerous and unconstitutional Bank." It is perfect futility to attempt to swerve Virginia principles. The Bank men will learn in a few days, with much other practical information worthy of their consideration.

Mutiny.—Capt. Minor of the ship Concord from Liverpool, in the New York Gazette of the 13th inst., states, that during the passage a mutiny occurred on board, in which he was stabbed in two places, and attempts were made to throw him overboard. His wounds are healed and the mutineers are handed over to the proper authorities.

Letter of the Bee.

Being not being very good for some time past, I have concluded to go to the north before the July election. I have done so, but it was sufficiently known to my fellow citizens, that I would not remain to influence their votes by my presence or absence. If I presume too much, they will do that office to my professions which such a presumption deserves, and I will respectfully submit to their better judgement. But the report of my intended absence having given rise to the rumour that I was no longer a candidate for Congress, I deem it necessary to state that I never entertained the thought of renouncing the honor of serving my fellow citizens in Congress. Although an individual who had appeared to be favourable to me, has lately accompanied Mr. Dawson in his visit to the parish of St Bernard, and although the testimony of respectable gentlemen is to be believed, that have charitably thought themselves authorized to say that I ought to be considered as being no longer a candidate, on account of an incurable disease, I hope that my fellow citizens will enable me by their vote at the July election, to prove that I am still possessed of sufficient physical force and warmth of heart to defend their interests, if they should support me to the high office to which I have dared to aspire. Very respectfully sir,

Your obedient, humble servant,
CHARLES GAYARRE.

P S. If my opponents require it, it is easy for me to allay their tender anxiety. I can furnish them with a certificate signed by five Physicians who have residence, stating that I enjoy a good constitution.

For the Bee.

Another charge which is daily proclaimed against Judge Dawson, is, "that he is opposed to Internal Improvements." By "Internal Improvement," as the term is employed by the Louisiana Advertiser, is meant the prosperity, advancement, and consummation of the high and glorious destinies of Louisiana, then the charge is a poor shallow fabrication—incredible, inconsistent, and impossible, as can easily be demonstrated.

To suppose a man, aspiring to the office of Chief Magistrate of a State, opposed to the advancement and prosperity of that state, is to suppose an impossibility—monstrous, inexplicable, and ridiculous.

The degree of consequence—the power and glory of a ruler of a State, must in a great degree depend upon the wealth and political importance of that State. These are unquestionably, intimately connected with the facilities afforded to every branch of industry and national prosperity in that State, and those facilities depend chiefly upon internal improvements. Consequently, exactly in the ratio in which any man is desirous of presiding over a State, so in the same ratio must he his desire to promote internal improvements within that State.

To suppose any man desirous of diminishing the political importance—the wealth or prosperity of the State, which he governs, is absurd and chimerical in the extreme,—indicative of great stupidity in those who suspect him and proclaim an entire ignorance of all the springs of human action and all the ordinary operations of human ambition.

To imagine any man capable of entertaining such suicidal views and opinions, is to suppose him desirous of diminishing his own respectability—of committing a political *felo de se.*

By the term "*Internal Improvements*" the Louisiana Advertiser means the fabrication of gigantic and splendid national canals and toll roads by the general government (under the auspices of Henry Clay) so as to increase its powers of taxation and taxation, and to draw tighter the reins of political authority, and diminish the independent sovereignty of the States as originally guaranteed by the Constitution, so eventually to produce consolidation. If this is what the Louisiana Advertiser means by "Internal Improvement," I have no glory in asserting that Judge Dawson "is opposed to such internal improvements as these—such a system of slavery, golden fetters to fetter the limbs of freemen, which would comprehend within their embraces the germ of their ruin. We say again that if these be the "Internal improvements" to which Judge Dawson is opposed, we are of his opinion on this subject with every honest man and citizen in the United States.

From the N. Y. Merc. Adv. of May 14.

THE DESPATCHES FROM FRANCE.

Extract of a letter from Washington, dated on Sunday, to the editors of this paper.

The despatches from France, absorb the whole attention of the time. The knowing ones say that they are of such importance as to call for the immediate action of the government. It is expected that a message will be sent to Congress by the President, recommending the immediate adoption of strong measures,—such as an additional duty on the wines and other merchandize from France. And it is expected that our minister to the French court will be immediately recalled.

The following appears in a Philadelphia paper without any mentioned source, but it is pithy enough for copying:—

The house of Horatio Gates & Co. of Montreal, has been declared insolvent since the death of two of the partners. The deficiency is stated to be 17,267l 19s 6d. Although just declared insolvent, the house had probably been so for years yet some of our Bank presses have the impudence to attribute this insolvency to the President's experiment to restore the constitutional currency! What next!—[N. Y. Times.]

FROM THE PACIFIC.

The ship Maria, capt. Hodge, arrived at New Bedford from a whaling voyage in the Pacific, reports on the authority of a British brig from Callao, that hostilities were raging with great violence between the forces at Lima and Callao, and a bombardment of the ports from Bonavista to the latter,—owing to disputes relative to the Presidency of the Peruvian Republic.

The ship Catharine, Goodrich, of Salem, took fire while lying off Woahoo on the 29th of November, and was entirely consumed. The crew saved themselves in three boats. At the time of the accident the captain was on shore—the Catharine had 700 barrels of oil on board.

On the 26th of September, when in lat. 27 25; long. 76, the following persons left the barque Rajah in a small boat—Abraham Wildey, John Deverell, Charles Brown, Job Weston, William Robbins, and William Cheever. The next day it blew heavy and great fears are entertained for their safety.—[N. Y. Adv.]

LATE FROM EUROPE.

New York, May 15.

By the ship Nimrod, captain Atkins, arrived last night, we have received London papers of the 8th, and Liverpool papers of the 9th April, being one day later from each place than we had before received.

A brig laden with 2500 muskets, 200 barrels cartridges 180 large barrels powder, and a quantity of shoes, for the service of Don Carlos, was captured on the 17th April, and carried into Vigo.

From the quarterly account of the Revenue of Great Britain, ending on the 5th April, it appears that there is a very considerable increase in the National revenue, comparing the quarter just ended with the corresponding quarter of last year, there is an increase of 381. 1271.—there is also an increase of the year of 34,0331.

The Liverpool Courier of the 9th. says—"The Spanish Government has taken the bold step of interfering in the Portuguese contest, and a strong military force has, there is every reason to believe, already crossed the frontier—these troops, it is said, are to form three divisions, the first to consist of two separate columns to advance by the north of the Duoro; the first column by Ferim, upon Chaves; the second from Alcanizas, through Braganza, for Villa Real. The second division, from Ciudad Rodrigo will advance upon Francoza, and all unite at or near Vizen and Lamego. While the third division from Bajos, leaving Elvas will at once push for Avis, in the Alemtajo ready to co-operate with Bardo de Sa, or any troops, that may be sent across the Tagus. The military interference of Spain will it is expected, answer a two-fold purpose—put a speedier end to the unnatural contest in Portugal, and counteract the designs of Don Carlos, and thus eventually restore tranquility to Spain."

The same papers speaking of the rejection in the French Chamber of Deputies respecting the amount due our Government, remarks,—"It will now be the task, and not an easy one, of the French ministry to render the unexpected decision of the Chamber as palatable as possible to the United States, and endeavor to avert any measures of an unpleasant nature, which it is possible in the altered position of the two countries, the Cabinet at Washington may think proper to adopt; and to effect this object satisfactorily to both parties, will require all the diplomatic skill of the French politicians."

On the 1st of June a very important reduction is to take place in the tonnage duty in the port of London, and it is calculated that on that day the duty will be reduced from about 45,000l to 8,000l per annum, the original debt being nearly all paid off, and the harbor and port of London service, under the management of the Corporation, requiring no more than 8,000l a year to defray the expenditure, under that head of taxation.

The pressure on the London money market, which had existed towards the close of the month of March, had subsided. It appears to have had its origin in the following singular circumstance;

A few months since the British Government granted annuities to holders of the public debt, with a view to the reduction of the latter—the amount of debt being cancelled in the death of the annuitant. The terms on which these annuities were granted, were of course calculated on the average mortality of the United Kingdom. Some speculator hit upon the expedient of selecting as nominees for annuities, persons of strong healthy constitutions—they deriving the benefit of the annuities the persons they selected record.

The Government, perceiving the annuities did not lapse as speedily as in the ordinary course of things they ought to do, set on foot an inquiry, and discovered the trick; in consequence, they gave notice, that after a certain day, new regulations would be adopted in regard to granting annuities. The speculators were so eager avail themselves of the interval of time thus allowed them to obtain annuities on the old footing, that they invested no less a sum than 700,000l. sterling in one week, and hence the pressure on the money market, which not being prepared for such a demand—not aware of the causes which gave rise to it, was naturally very materially affected.

The tonnage duty in the port of London was about to be materially reduced. The sum to be raised by that means is henceforward to be only 8000l., whereas it was formerly 48,000l.

There is no foreign news whatever.

The London Times of the 8th April contains royal decrees of the Queen Regent of Spain, in relation to rebellious ecclesiastics and the religious establishments to which they belong. They impose the severest penalties and restrictions on them.

A vessel called the Belander, express packet—with arms and ammunition for the Carlist party in Spain, had been captured by one of the Queen's ships.—[N. York Cour & Enq.

New York, May 14.

It is stated in a letter from Washington, dated on Sunday, that the despatches from Mr Livingston, our Minister at Paris, had caused a great sensation—their contents being of such a character that the immediate action of the Government would be required in regard to our relations with France.

It was expected that a Message from the President would be received by both Houses of Congress on Monday.

Yesterday were launched the elegant packet ship Silvie de Grasse, belonging to the Union line of Havre packets, to be commanded by Captain L. Weidebadt, from Messrs Brown & Bell's yard; and from the ship yard of Messrs. Smith, Comstock, the ship Newton of 700 tons burthen, intended for Messrs Grinnell, Minturn & Co's line of Liverpool packets, to be commanded by Captain Ezekiel Nye.

We are informed by a gentleman from New Brunswick, that the election for charter officers resulted in the success of all the administration candidates—not a single whig was elected.

New Brunswick has heretofore been in opposition. I the whigs add this triumph to their list.

Columbia, May 17

In the Court of Appeals, the argument in the Test Oath case was again argued yesterday.

On Monday last Col. Blanding threw much light on the case by an argumentative address—clear and conclusive, which we hope to be able to lay before our readers.

Yesterday Col Williams from York, was equally clear and forcible.

Messrs Thompson and Player also spoke in favor of the oath.

We only heard a part of Mr Thompson's argument, but we are informed that he denied to the Convention the power to confer the right to pass such an oath, and that if the right was not already possessed by the Legislature, it was null.—[Hive.

UNITED STATES SENATE.

In former days this body of men was esteemed, and considered by the whole nation, & by foreigners, the most dignified deliberative assembly in the world. The language of its members was marked by courtesy and chasteness, and their deportment by calmness, moderation and propriety.

How changed is now its character! It has become the theatre upon which is displayed the worst of passions—the most disgusting vulgarity of language, and the most violent exhibitions of ungovernable temper.

And who has led the way in this prostration of the dignity of the Senate? We answer, Mr Clay. We all remember how grossly he insulted the venerable Mr Smith, of Maryland—he ridiculed his old age. And this session he has outraged all decency of language and behaviour.—With such a leader, what better could be expected from our violent Dr Southard, who charged the President with falsehood.

SCOTLAND.

The emigration from this country to the United States is increasing. It is stated in the Greenock Intelligencer of the 5th ult., that nearly a thousand emigrants for the United States and Canada had assembled, and were on the eve of embarking. Many of them were already on board, wind bound.

The names of the vessels and the numbers on board of each are enumeraten—some of them have arrived, and others are on their passage.

Many of the emigrants are from the highland glens, and others from the manufacturing districts—all panting for the society and scenes of our western world.—[Philadelphia paper.

DIED,

Yesterday at 3 P M, after a short illness, Mr James B. Franklin, aged 26 years, a native of Tennessee. His acquaintances and friends are invited to attend his funeral at his residence, corner of Esplanade and Casa Calvo, at 4 this afternoon.

NOTICE.

THE subscriber, miniature drawer, lately arrived from France, recommends himself to the patronage of the citizens of New Orleans, and the gentlemen living in the country.

He has exposed to the public sight in Hewlett's Exchange, a portrait drawn by him, hoping by its likeness to deserve the encouragement of the Louisianians.

He resides in St Peter's street, No. 115.

may 28 FEUILLE.

MARINE JOURNAL.

PORT OF NEW-ORLEANS.

CLEARED:

Ship Ann Mary-Ann, Clark, Liverpool, I Ogden & co
Brig Falmouth, Harvey, Gibraltar and a market, D Marsten
Brig Harriet, Collins, Cowes and a market, G Bucklin
Brig Felix, Aldecoa, Havana, J. A. Merle & Co,
Brig Lima, Lord, London, L H Gale
Schr Intrepido, Mon, Havana, Garcia, Buyo & co
Schr Tita, Costa, Matanzas, R Groning & co

ARRIVED,

Towboat Shark, Bebee, from S W Pass, with schr Pembroke. Reports nothing in sight off the bar, or in the river.

Towboat Pilot, Crowell, from S W Pass, with ship Avis. Reports nothing new.

Ship Avis, Thomson, from Liverpool, [4th April.] with salt to the master.

Steamer Bayou Sarah, Selleck, from Bayou Sarah, cargo to Williams & Lee; J Fisk, Watt & Co; Reynolds, Byrne & co; J F Hagan & co; J Menard; J & L Brewster; Byrne, Ryan & co; & Augustine. Passengers, Mrs B G Martin, mrs Goodby, mrs Marshall, mad Pondgdoos and 2 servants, mrs Foster, mrs Olbol, Dr Ira Smith and lady, D Augustine lady and servant, H Labranch, lady and servant, E Holmes, J Bass, rev P Theard, Richardson, B G Martin, Barrow, &c and 10 on deck,

MEMORANDA.

Hence at Philadelphia, May 16, brig Constitution, Sage.

Up at Philadelphia, brig Ella, Johnson, to sail about the 25th May for this port.

Hence at New York, 15th brig Elba, Willard; brig Hanford, Belcher.

TO THE PUBLIC.

THE Rocking and Ventillating Bedstead, or crib with a fan-tester.

The subscriber having obtained a patent for this beautiful and useful article of domestic comfort, begs leave to call the attention of the public to it confident that it only remains to be seen to be patronized and generally used. It combines the unusual advantages of a common stationary or rocking bedstead or crib for children, and of ventilation by means of a fan-tester.

The advantages to be gained by efficacious ventilation, combined with a healthy action to the recumbent, needs no comment. They have long been recommended by physicians of great eminence—and combine economy, elegance and comfort. GIDEON VAUGHAN Jr.

The above named article is to be seen in the hall of the second story of the Exchange. may 30

STATE OF LOUISIANA.

PARISH Court for the Parish and City of New Orleans—Present the Hon Charles Maurian, Judge.—May 28, 1834.—No. 7526.—Louis Even, vs his creditors for a respite.

Let a meeting of the creditors of the petitioner be held before L. Ferraud, Esq. notary public, on Monday 23d day of June next, then and there to deliberate on the affairs of the petitioner, and in the mean time let all proceedings against his person and property be stayed. By order of the Court. P. A. GUYOL,
may 30 D Clerk.

Thomas Hearsey, vs. J. C. Williamson and Timothy Don vs. the same.

BY virtue of two writs of Fieri Facias to me directed by the honorable Court in and for the parish of Jefferson, I will expose at public sale on the 31st day of May at 12 o'clock, at the Lafayette Exchange, in the faubourg Lafayette, the following property, viz:

The leases of the three portions of ground situated in Nun's faubourg, in the sq. No 10, & designated as follows: 1st, That portion of ground situated at and forming the corner of Old Levee street and St Mary road, being the southern corner of the block or square No 10 of said faubourg; said lot measuring one hundred and eighty-two feet six inches front on the Old Levee street—one hundred and forty-four feet front on St Mary road; one hundred and twenty feet breadth in the rear, and one hundred and eighty-two feet deep; adjoining the lots hereinafter mentioned; the second and third being two lots of ground, making part of said block No 10, lying together and adjoining the above described ones, each measuring sixty feet front on Old Levee street, by 120 feet deep, bounded above by the said described lot, and below by the lot now for sale, belonging to Mr Silvester, together with all the buildings thereon.

A slave named Tony, aged about 38 years, will be sold on the 1st June next.

Terms, cash. J. CHARBONNET,
may 30 Sheriff.

TO SUGAR PLANTERS.

THE subscriber offers for sale a great apparatus to the bake sugar by steam; it can bake with the steam only from two to twelve hogsheads of sugar in a twenty four hours; it is constructed on a system, that in France after twelve years experiments has been preferred. From the results obtained in Europe by the application of steam to the fabrication of sugar, could easily be derived the hope of great advantages likely to accrue from applying the same to the fabrication of the Louisiana sugar. In the last crop on one of Messrs Morgan's plantations, the sugar baked by the apparatus prepared to this effect, leaves no doubt on the subject. This apparatus constructed just complete the baking of molasses, to make cistern sugar has however so great improved the produce, that this sugar was sold 9 cents. The beauty of the sugar obtained from the apparatus in France, exactly of the same kind as this which is put up to sale, does not allow us to doubt, that the sugar baked by it, will be in the least inferior to that obtained by the same apparatus in the above mentioned plantation.

This apparatus will then augment the value of the crop from 75 to 100 per cent, as much from the increase of the crystallized produce, as from its beauty, it can be set up again without the least derangement on the former premises in the plantation, so that no delay be apprehended for the crop.

Terms of sale: Payable after the success of the apparatus in notes for the end of March 1835.

This apparatus would equally suit a sugar baker establishment; it is sufficient for the baking of more than 60 hogsheads in a day.

N RILLIEUX,
No 72, Camp st opposite the Theatre.

There are also to be found with the same, coppers to complete the baking of the sugar by the steam, very superior in every respect to buscale coppers. may 27

SUMMER RESIDENCE TO LET.

At Pascagoula bay.

The undersigned offers to let, for the summer season, his Mansion House, situated on the eastern bank of the river Pascagoula, one mile from its entrance into the sea; its healthy situation, the prevailing sea breeze, the benefit of sea bathing, fish and oysters in abundance, good spring water, an easy and convenient intercourse with New Orleans and Mobile combine every advantage that can be required to render the situation delightful. The house is on a bluff 16 feet above the level of high water mark, and commends and extensive view of the sea. It is comfortably divided into commodious apartments and bed chambers, a spacious garlet and a gallery, a good kitchen and store house in the yard. This summer retreat is 100 miles from New Orleans, the mail-steamboats leaving the Rail Road for Mobile at 3 o'clock p m, land passengers at Pascagoula, on the next morning at day break, distance to Mobile 45 miles.

For particulars apply to Jn. Dufour, opposite Hewlett's Exchange Chartres street.

may 27 VALENTINE DELMAS.

PARISH OF ORLEANS—*Court of Probates.*—Succession of Hardin Baber.—Notice is hereby given to the creditors of this estate, and to all other persons herein interested, to shew cause within ten days, from the present notification, if any they have or can, why the account presented by the curator of this estate should not be homologated and approved. By order of the court.

may 30 W F C DUPLESSIS, Register of Wills.

PARISH OF ORLEANS—Court of Probates—Succession of Peter Hucker—Notice is hereby given to the creditors of this estate and to all other persons herein interested, to shew cause within ten days from the present notification (if any they have or can) why the account presented by the curator should not be homologated and approved. By order of the court,

may 30 W F C DUPLESSIS, reg.

RECORDER'S OF BIRTHS AND DEATHS OFFICE, No. 51 St. Ann Street.

TAKE notice, that it is ordered by law, that the birth of every free child in the Parish of New Orleans shall be declared therein within thirty days. This declaration shall be made by his or her father—or in case the father cannot make the said declaration, it may be made by any other person who may have been present at the birth of the child.

In the like manner, the death of every free person within said parish shall be declared therein within thirty days. This declaration shall be made by the nearest relations of the deceased, if they are present, and in case of absence, by the testamentary executor if there is one—if none, by the owner or tenant of the house in which the individual will have died.

Every person offending against this provision shall be fined in a sum not exceeding ten dollars nor less than five dollars—half of which shall be for the benefit of the State, and the other half for the benefit of the informer.

may 28 VINCENT RAMOS, Recorder.

SUGAR—40 hhds in store, and 250 hhds on plantations ten miles below town, for sale by
may 24 DUCROS & MORPHY.

HAT, BOOTS & SHOE STORES,

No 79 & 92 Levee street, at the sign of the two golden Boots.

Just landing from the ship Helen Mar and brick Harriett and also by previous arrivals, a general assortment of Hats, boots and shoes of all descriptions to numerous to specify, for sale low by

may 22 WM HOLMES & Co.

FOR SALE.—A negro man, blacksmith, an excellent workman, a good servant and fully guaranteed against the diseases and vices prescribed by law, aged about 28 years, has been 7 years in this country, speaks the French and English Languages. Apply to Messrs. Miramon, Dubigg & Co, or to

J M B GAUTIER, broker,
may 7 No 166, Chartres street

NEW ORLEANS CHAMBER OF COMMERCE.

COMMITTEE OF ARBITRATION FOR MAY:

J D Bien, T M Burgess, J W Breedlove
J L Begert, Buckner, J Barelli,
H C Cruger

COMMITTEE OF APPEALS:

Thos. Urquhart, Esq. *President.*
Messrs. J. S. Peters, and J. B. Byrne, *Vice-Presidents.*
Messrs. James Dick, A Quertier,
W L Hodge, A Fisk,
H C Cammack, W Bogart.
By order of the Chamber. CHARLES BRIGGS, Secretary
may 8

☞ The ship GLOUCESTER, from Boston, is discharging opposite post No 78, consignees will please attend to the receipt of their goods. may 20

ONE of the translators to the Bee offers to translate on reasonable terms, from the Spanish and English languages into French, and from French into English. Apply at this office. may 20

SOLE Leather, 30 rolls, received and for sale by
may 15 ORAIN & MIGNON, 7 New Levee.

800 Hogsheads Sugar, for sale by
apr 12 BBANC & RRUGIER.

NOTICE.—Persons having claims against the succession of late Juan Rodriguez, Attorney at Law, are invited to apply to the subscriber, Dauphine street, No. 333. [may 20] FERNANDO LEMOS.

CLARET WINE.

20 CASES Chateau Margeaux,
15 do Cantenac,
20 do St Estephe;
80 do St Julien, now landing and for sale by
HARRISON, BROWN & CO.
may 29 117 Royal st

MADEIRA WINES.

10 cases Sercial Madeira, (14 years old;)
5 do Pomona do. (32 do do.)
Just received and for sale by
HARRISON, BROWN & CO.
may 29 117 Royal street

NOTICE.

THE Subscriber hereby gives notice to his customers, that; being compelled to absent himself for some time, he will close his Restaurant at the end of this month; and that he leaves to Mr Louis Exnicis the power of receiving his dues and settling his affairs till his return.

He also has to sell or hire, a young negro, fifteen or sixteen years old, cook and serves at table; good house servant; warranted from all vices and diseases provided by law. He has also a very fine massive mahogany wrenter, For reference apply to the above named gentleman at the office of Mr Preval, justice of the peace.

may 29 CHERI BEZE.

REMOVAL.

DR. DOORNICK, Bienville, between Bourbon and Royal streets, next door to Mr Christy. may 29

THE creditors of the late Domingo de Artiola, deceased, are invited to present their accounts to the undersigned at his office, corner of Conde & Dumaine streets, in order to establish a tableau of repartition.

may 29 B BEAUREGARD, Curator.

HORSES.

A COUPLE of fine saddle horses for sale by
TOURNE & BECKWITH,
may 29 No 28 & 29 New Levee st.

Charles A Jacobs, vs Peter Ogden.

BY virtue of a writ of Fi Fa to me directed by the Hon C Gayarre, presiding Judge of the city court of New Orleans, I shall expose at public sale on Wednesday the 2nd July, 1834, at noon, at Hewlett's Exchange Coffee House,

The negro man named Abraham, seized in this suit.

Terms, cash. B BEAUREGARD,
may 29 Marshal.

TO RENT—Immediately, the house lately occupied by Mr Soule, in St Louis st, No 86, between Royal and Bourbon streets. Apply on the premises. may 26

TO RENT—A Warehouse three stories high, situated in Jefferson street, now occupied by Medelice Thomas. Apply to Mr Soulé, St Louis street. may 26

TO RENT—The House in Mr. Pitcher's Row, Bienville street, next to the corner of Conty, immediate possession will be given. Apply to
HARRISON, BROWN & Co.
may 26 117, Royal street

HOUSE TO RENT.

THE fine house situated in Royal street, between Ursulines and Hospital streets, lately occupied by Mr. Chaber. Apply to R. HEBRARD,
may 24 181 Chartres st.

COMMERCIAL BANK OF N. ORLEANS.

THE President and Directors of the institution have this day declared a dividend of three per cent on the amount of the capital stock paid into Bank, which will be payable to the Stockholders, or their legal representatives on, or after Tuesday next, the 3d June.

may 27 JOSEPH SAUL, Cashier

GUSTAVE LE GARDEUR, *Notary Public*, has removed his office to the store room lately occupied by Messrs. Beauche brothers, at the corner of Royal and St. Louis streets. may 26—6t

WET NURSE.—A good, healthy and well constituted NURSE, warranted on all respect. Apply to A. LOZE.
may 26

NOTICE.

P. Chigé, Boot maker has recently received directly from Paris a complete assortment of leathers suitable to his trade, such as feet of boots to gray shinoy black shinoy, morocco leathers, and also an assortment of spurs in the latest fashion of France. may 17

BOOT, SHOE & HAT STORE

At the sign of the Gilt Shoe, No 62, Levee st between St Louis and Conti streets.

THE subscriber formerly of the firm of Robert & Pitard, respectfully informs his customers that having dissolved the said partnership, he carries on the same kind of business a few doors above St Louis street. Those who will favor him with their custom may rely on his efforts to satisfy them, and on his having a constant supply of the above articles, which he will sell on moderate terms.

may 26 O. PITARD.

CARRIAGES REPOSITORY.

No. 12 and 14, Customhouse street.

M. WALTON & SON, are receiving per ships Alabama, Nashville and other late arrivals, two coaches, seven gigs, barrouches &c. on hand a large and well slected assortment of coaches, barrouches, barrouch waggons, phaetons, gigs &c for sale at reduced prices for cash or city paper.

M. W. & S. are agents for the principal carriage manufactories in the United States and will receive and attend to orders for carriages of any description, all carriages ordered by them will be fully guaranteed. may 23

MR. FABVRE, watch-maker, having absented himself from this city, persons in relation to him for business are requested to apply to Mr. Dubeis, watch-maker, St Peter street, No 137, between Dauphin and Burgundy. may 24

CUCULLU, LAPEYRE, & Co, offer for sale,
184 bags fine green coffee, landing from brig Aurora;
36 casks wine, St. Julien, 1st quality;
32 do Haut Brion do;
3 do Chateau La Rose;
4 do Braine Mouton;
3 do Lafite superior;
7 double boxes do do
9 do do La Rose;
12 do do genuine curacao;
12 pipes superior cogniac brandy;
300,000 Spanish segars, of all descriptions
may 27 27 Toulouse street.

FOR SALE by the subscribers, and received by various vessels arriving from Bordeaux; wine in casks, superior old Margaux, do still superior to the preceding, wine in casks old Medoc, do of various qualities, white wine in half casks, old Sautern, do of Bordeaux, red wine in cases, old Margaux of twenty four half bottles for each case, red wine of Pouillac Medoc of twelve bottles, do of St Estephen Medoc, of twelve bottles, superior white vinegar in half casks, Cognac brandy in half pipes, anisette of Bordeaux in baskets, a case of fine combs, well assorted, fine works of a whole length and half length.

may 24 J B & F LABATUT.

FLORIDA WATER.—Just landing from schr Ann of Baltimore and for sale by the subscriber, several doz of the admirable Florida Water.

may 24 A A PEYCHAUD.

IN THE DISTRICT COURT—The City Bank of New Orleans vs Maria Amelia Nicholas, widow of Jn Baptiste Wiltz—By virtue of an order of seizure and sale, to me directed, will be sold at the New Exchange corner of St Louis and Chartres sts, in this city, on Tuesday the 10th of June next, at 1 o'clock, p m, the property described in the said order as follows, to wit:

A half lot of ground situated in Toulouse street, between Dauphine and Bourbon streets, measuring 30 feet front on Toulouse street by a depth of 120 feet.

Also, another Lot of Ground adjoining that before mentioned, measuring 24 feet front on said Toulouse street, by a depth of 90 feet, together with all the buildings and improvements thereon and thereto belonging.

Conditions: Two Thousand dollars payable on the 14th day of November next, and the balance in cash.

may 9 G W MORGAN, sheriff.

DOCTOR J P C M'MAHON, having resigned his commission in the army of the United States, offers his professional services to the inhabitants and citizens of New Orleans and its vicinity.

His office is at the corner of Royal and Customhouse sts. over the drug store of Mr Dronillard. may 21

EXCHANGE on London for sale by
may 22 HARRISON, BROWN & Co

FOR LOUISVILLE & CINCINNATTI.

The light draft steam boat CARROLLTON, W. A. Woods master is now disharging at the lower landing and will be ready to receive freights for the above ports on Monday morning. The Carrollton has a fine airy cabin on the upper deck, calculated to accommodate 60 passengers. She is of very light draft of water drawing only 35 inches when light and only from and a half feet with two thirds of a cargo on board (which is as much as she intends taken) in order that she may be those to get to Louisville with her freight and passengers notwithstanding the low state of the Ohio River. For freight or passage, apply on board or to
TOURNE & BECKWITH,
may 19 No 28 and 29 New Levee st.

FOR LOUISVILLE & CINCINNATI.—The light draught steam boat CHAMPION, Ryan master, having most of her cargo ready to go on board, will have immediate despatch. For balance of freight or passage, having good accommodations both for cabin and deck passengers, apply on board, or to
may 13 TOURNE & BECKWITH, 28 N Levee.

FOR MADISONVILLE, Fontainbleau and Mandeville.—The steamboat Blackhawk will commence running to Madisonville, Fontainbleau and Mandeville on Sunday the 12th April, and continue every Sunday throughout the season, leaving the rail road at half past 8 o'clock, A M.—Returning, will leave Madisonville at half past 2 o'clock, P M, touching at the above places.

Passengers will please be at the rail road in time to take the 8 o'clock car, as the boat will leave immediately upon its arrival at the lake.

For particulars apply to WELLS & BAYLEY,
april 10 27 Camp st.

FOR PITTSBURG.

THE fast running steamboat HALCYON, Shepherd, master, will leave for the above port on Monday next, 2d June. For freight or passage apply on board or to TOURNE & BECKWITH,
may 30 28 New Levee.

FOR HAVRE.

THE superior new ship HOBART, captain Sprague, is now loading and will be immediately despatched. For freight of 200 bales cotton, apply to LINCOLN & GREEN, or
may 23 JULES LE BLANC.

The Hobart has comfortable accommodations for a family who may desire to go to France.

FOR NANTZ.

The French ship LA BONNE MERE, capt Beauregard, will leave for the above port on the 6th June. For passage, apply to the captain on board opposite Jefferson street, or to
may 24 J MAGER.

FOR TAMPICO.

The well known fast sailing schr MARY & FRANCES, C P Johnston master, will leave for the above port in a few days, for freight of a few tons of light goods or passage having excellent accomodations, apply to the captain on board or to
E J FORSTALL & CO
may 27 Royal st No 153

FOR HAVANNAH.

The excellent schooner INTREPID, capt Moré, having her cargo engaged, will sail from the 27 to the 28th inst. For passage only, apply to the captain on board or to
GARCIA, BUYO & CO.
may 27

FOR HAVRE.

The fine packet ship ST. LOUIS, Story master, will have an immediate dispatch for the above port. For freight or passage, apply to
JULES LEBLANC,
may 24 No 103 Royal street.

FOR TAMPICO—To sail on the 1st June—The new fast sailing copper fastened and coppered schooner CREOLE, L Cormier, master, will positively sail for the above port on the 1st June. For freight or passage having elegant and extensive accomodations apply to HARRISON, BROWN & Co
may 24 117, Royal st.

FOR FREIGHT OR CHARTER.

The fast sailing schooner ELIZABETH, burthen 80 tons, having been completely repaired, is ready to take freight for one port of the West Indies. Apply to GOULE & LAMBERT.
may 24

FOR FREIGHT OR CHARTER.

The superior fast sailing ship GLOUCESTER, capt Lane, burthen 1200 bales cotton, will be ready to load immediately, apply to
WM. G. HEWES & CO.
may 20 No 66 Camp st.

FOR HAVRE.

The fine new bark POMONA Nason master, will have an immediate dispatch for the above port. For freight or passage, having fine accommodation, apply to JULES LEBLANC,
may 19 103 Royal st.

FOR BRAZORIA & Bell's Landing, Texas.

The new and regular packet schr SAN FELIPPE, S Fuller, master, having part of her cargo engaged, will have immediate despatch.—For freight or passage, having superior accommodations, apply on board, opposite post 17, or to
may 17 E W GREGORY, 60 Chartres.

FOR APALACHICOLA.

THE Schooner TAMAULIPAS, F R Davis, master, will be dispatched immediately. For freight or passage, having fine accommodations for passengers, apply on board opposite post 17, or to
may 17 E W GREGORY, 60 Chartres.

FOR MOBILE, via the River.—The regular packet schooner BRILLIANT, J E Brown, master, having most of her cargo engaged, will have quick despatch For balance of freight or passage, apply on board opposite Canal street, or to
may 15 TOURNE & BECKWITH.

FOR MOBILE.

The packet schooner EMELINE, Stewart, master, is now ready to receive freight, and will have quick despatch. For freight or passage apply on board at the end of the rail road, or to
may 15 TOURNE & BECKWITH.

FOR APALACHICOLA.—The schr BRAZORIA, J G Rowland, master, having the principal part of her cargo engaged, will meet with immediate despatch. For freight or passage, having fine accommodations, apply on board opposite St Louis street, or to F. W. GREGORY, 70 Chartres;
or to TOURNE & BECKWITH,
may 11 28 New Levee.

FOR BOSTON.—The fine fast sailing brig ALADDIN, capt Welsh, will be despatched in a few days. For Freight or passage, apply on board or to [may 9] LINCOLN & GREEN.

NOTICE—A negress, good merchant, accustomed to sell dry goods, will be hired. Apply at this office.
may 27

NOTICE—The subscribers having power from Mr. Jerome Tourné, request the persons who have claims against the above Mr Jerome Tourné to apply to
F. LAFARGUE,
may 28 E. MEUNIER.

NOTICE is hereby given by P R Delamourtiere, to his creditors, to present their accounts immediately for payment, and to his debtors to come and pay him without delay, as he is compelled to absent himself for a trip of a few months. may 28

PARISH OF ORLEANS.

COURT OF PROBATES—Succession of J B Fletcher.—Notice is hereby given to the creditors of this estate, and to all other persons herein interested, to show cause within ten days from the present notification, if any they have or can, why the account presented by the curator of this estate should not be homologated and approved. By order of the Court.

may 28 W. F. C. DUPLESSIS, reg.

PARISH OF ORLEANS.

COURT OF PROBATES.—Whereas David McKibben has petitioned the Court for letters of curatorship on the vacant estate of the late Mrs Sarah Lainhart McKibben deceased intestate, Notice is hereby given, to all whom it may concern, to show cause within ten days, why the prayer of the said petitioner should not be granted.—By order